

DE AT CH

Bedienungsanleitung 4

FR CH

Manuel d'utilisation 12

IT CH

Manuale di istruzioni 20

GEL-KNIESCHÜTZER

● **Einleitung**

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.



Lesen Sie die folgenden Anleitungen sorgfältig durch.

Verwenden Sie das Produkt nur wie beschrieben und nur für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, händigen Sie bitte auch die Begleitdokumente aus.

● **Bestimmungsgemäße Verwendung**

Der Knieschoner ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt. Er wurde für den Einsatz bei kniendem Arbeiten auf ebenem Boden entwickelt. Die Knieschoner sind nicht für harte Bedingungen geeignet, z. B. für scharfe Oberflächen, wie Felsen in Bergwerken oder Steinbrüchen.

● Verpackungsinhalt

1 × Gel-Knieschützer (Größe: 235 x 185 mm)

1 × Gebrauchsanweisung

● Verwendetes Symbol



Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, erfüllen alle relevanten und geltenden Vorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums. Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: www.owim.com



Herstellungsdatum (Monat/Jahr): 08/2023



Warnung!

- Verwenden Sie die Knieschoner nicht bei extremen Temperaturen, da dies die Schutzwirkung beeinträchtigen könnte.
- Tragen Sie bei gefährlichen Arbeiten auch eine geeignete PSA-Ausrüstung wie eine Schutzbrille oder einen Helm.
- Die Knieschoner können keinen vollständigen Schutz vor Verletzungen bieten. Die Schutzeigenschaften müssen immer vorher geprüft werden.
- Dieser Artikel ist nicht wasserdicht, nicht feuerfest und nicht chemikalienbeständig.
- Die Lebensdauer des Artikels hängt vom Grad seiner Nutzung ab. Der Artikel muss jedoch spätestens fünf Jahre nach dem Herstellungsdatum ersetzt werden (Version: 08/2023).

- Nicht geeignet für sportliche Aktivitäten wie Inlineskaten, Fahrradfahren, usw.

Die Knieschoner wurden als TYP 1, Leistungsstufe 1 zertifiziert. EU-Baumusterprüfung nach EN 14404:2004 + A1:2010. Das Produkt entspricht der PSA-Verordnung (EU) 2016/425 Kategorie II (PSA = Persönliche Schutzausrüstung). Zertifiziert durch TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Deutschland, Benannte Stelle Nr. 0197.



Pannensicher getestet und geprüft

DIN EN 14404:2004 + A1:2010 DEFINIERT 4 TYPEN UND 3 LEISTUNGSTUFEN VON KNIESCHÜTZERN

Typen

Typ 1: Knieschoner, der unabhängig von anderer Kleidung am Knie befestigt wird.

Typ 2: Kniepolster, das z. B. in Taschen am Hosenbein befestigt wird.

Typ 3: Ausstattung, die nicht am Körper befestigt wird.

Typ 4: Knieschoner, der Teil einer Ausstattung mit zusätzlichen Funktionen ist, wie z. B. ein Rahmen zur Unterstützung beim Aufstehen.

Leistungsstufen

Es gibt 3 verschiedene Leistungsstufen:

Stufe 0 ist ein Knieschutz, der für ebene Flächen geeignet ist und keinen Schutz vor Durchstichen bietet.

Stufe 1 ist ein Knieschutz, der sowohl für ebene als auch für unebene Flächen geeignet ist. Dieser bietet Schutz gegen Durchstiche mit einer Kraft von (100 ± 5) N.

Stufe 2 ist ein Knieschutz, der sowohl für ebene als auch für unebene Flächen unter schwierigen Bedingungen geeignet ist und Schutz gegen Durchstiche bis zu einer Kraft von (250 ± 10) N bietet.

● Anbringen des Knieschoners

Der Knieschoner wird mit Klettverschlüssen rechts und links korrekt am Knie befestigt, so dass der Kniebereich abgedeckt ist. Die Oberkante des Knieschoners sollte das gebeugte Knie um 2 cm überragen. Der Knieschoner kann über der Kleidung getragen oder direkt auf der Haut befestigt werden.

Achtung!

- Achten Sie darauf, dass die Klettverschlüsse nicht zu fest sitzen. Achten Sie darauf, dass die Klettverschlüsse nicht über die Kniekehle hinausragen. Dies könnte die Blutzirkulation beeinträchtigen.
- Geeignet für Personen mit einem Taillenumfang von bis zu 100 cm!
- Prüfen Sie abschließend, ob der Knieschoner bequem sitzt und für die auszuführende Arbeit ausreichend festgezogen ist.

● Wartung und Pflege

● Allgemein

- Überprüfen Sie die Knieschoner vor jedem Gebrauch auf Schäden. Sind die Knieschoner beschädigt, z. B. gerissen, gebrochen oder haben sich Teile gelockert, sind sie nicht mehr zu gebrauchen und sollten nicht getragen werden. Nehmen Sie keine Eingriffe an diesem Produkt vor, da die Schutzwirkung dann nicht mehr gewährleistet ist. Starke Verschmutzung, Veränderungen oder unsachgemäßer

Gebrauch können die Leistung dieser Knieschützer auf gefährliche Weise beeinträchtigen.

- Die Knieschoner bestehen hauptsächlich aus PVC, Polyester, Neopren.

● Reinigung

Grober Schmutz kann durch Bürsten von den Knieschonern entfernt werden. Hartnäckige Verschmutzungen können durch Handwäsche in lauwarmem Wasser oder mit einer neutralen Waschmittellösung entfernt werden. Mit klarem Wasser abspülen. Waschen Sie die Knieschoner niemals mit lösungsmittelhaltigen oder scharfen Reinigungsmitteln. Niemals in der Maschine waschen, im Trockner trocknen oder bügeln, Vor dem ersten Gebrauch waschen, Separat waschen.



Handwäsche, kalt.



Nicht bleichen.



Nicht im Trommelrockner trocknen.



Nicht bügeln.



Nicht chemisch reinigen.

● **Aufbewahrung und Transport**

Dieser Artikel sollte während der Aufbewahrung oder des Transports nicht direktem Sonnenlicht oder erhöhten Temperaturen ausgesetzt werden. Stellen Sie keine schweren Lasten auf den Artikel. Dies könnte zu Rissen oder Zersetzungen führen, was die Lebensdauer des Knieschoners drastisch verkürzen und seine Verwendbarkeit einschränken kann. Nur Knieschoner in einwandfreiem Zustand können den Schutz bieten, für den sie bestimmt sind.

● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

● **Garantie**

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

● **Abwicklung im Garantiefall**

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 426448_2301) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● Service

DE **Service Deutschland**

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@lidl.de

AT **Service Österreich**

Tel.: 0800 292726

E-Mail: owim@lidl.at

CH **Service Schweiz**

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch



GENOUILLÈRES AVEC GEL

● **Introduction**

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.



Lisez attentivement le mode d'emploi suivant.

Utilisez uniquement le produit comme décrit et pour les applications indiquées. Conservez soigneusement ce mode d'emploi. Si vous transmettez le produit à un tiers, veillez à transmettre également toute la documentation qui l'accompagne.

● **Utilisation prévue**

La genouillère est conçue uniquement pour un usage privé. Elle a été développée pour une utilisation lors d'activités nécessitant de s'agenouiller au niveau du sol. La genouillère ne convient pas à des conditions difficiles, par exemple des surfaces coupantes telles que des rochers dans des mines or des carrières.

● Contenu de l'emballage

1 × Genouillères avec gel (Dimensions : 235 x 185 mm)

1 × Instructions d'utilisation

● Symboles utilisés



Les produits portant une étiquette avec ce symbole respectent toutes les directives applicables de l'Esace économique européen. La déclaration de conformité UE complète est disponible à l'adresse internet suivante : www.owim.com



Date de fabrication (mois/année) : 08/2023



Avertissement !

- N'utilisez pas la genouillère dans des conditions de températures extrêmes, car cela pourrait réduire la protection assurée.
- Lorsque vous effectuez des tâches dangereuses, portez également des EPI adaptés, tels que des lunettes de sécurité ou un casque.
- La genouillère ne peut pas assurer une protection complète contre les blessures. Les propriétés protectrices doivent toujours être contrôlées au préalable.
- Cet article n'est pas imperméable et ne résiste ni au feu, ni aux produits chimiques.
- La durée de vie de l'article dépend de son niveau d'utilisation. Cependant, l'article doit être remplacé au plus tard cinq ans après la date de fabrication (version : 08/2023).

- Ne convient pas à une utilisation pendant des activités sportives telles que le roller, le vélo, etc.

La genouillère a été certifiée TYPE 1, Niveau de performances 1. Examen de type UE conformément à la norme EN 14404:2004 + A1:2010.

Le produit respecte la réglementation relative aux EPI (UE) 2016/425 Catégorie II (EPI = Équipement de protection individuelle). Certifié par TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nuremberg, Allemagne, N° d'organisme notifié 0197.



Testé et protégé contre la perforation

LA NORME DIN EN 14404:2004 + A1:2010 DÉFINIT 4 TYPES ET 3 NIVEAUX DE PERFORMANCES POUR LES GENOUILLÈRES

Types

Type 1 : Genouillère indépendante ou autre vêtement fixé au genou.

Type 2 : Genouillère attachée par exemple aux poches d'une jambe de pantalon.

Type 3 : Équipement qui n'est pas attaché au corps.

Type 4 : Genouillère faisant partie d'un équipement avec des fonctions supplémentaires, comme une structure de support pour se lever.

Niveaux de performances

Il existe 3 niveaux de performances :

Le Niveau 0 est une protection du genou adaptée aux surfaces planes, qui n'assure aucune protection contre la perforation.

Le Niveau 1 est une protection du genou adaptée aux surfaces planes ou irrégulières. Il assure une protection contre la perforation jusqu'à une force de (100 ± 5) N.

Le Niveau 2 est une protection du genou adaptée aux surfaces planes ou irrégulières dans des conditions difficiles, assurant une protection contre la perforation jusqu'à une force de (250 ± 10) N.

● Fixation de la genouillère

La genouillère est attachée au genou avec un positionnement correct des côtés droit et gauche à l'aide de fermetures auto-agrippantes afin que la zone d'agenouillement soit couverte. Le bord supérieur de la genouillère doit dépasser de 2 cm du genou plié. La genouillère peut être portée sur des vêtements ou être attachée directement sur la peau.

Attention !

- Assurez-vous que les fermetures auto-agrippantes ne sont pas trop serrées. Ne laissez pas les fermetures auto-agrippantes traverser le creux de genou. Cela peut empêcher la circulation sanguine.
- Convient à des personnes dont le tour de taille est inférieur ou égal à 100 cm !
- Enfin, vérifiez que la genouillère est confortablement positionnée et suffisamment serrée pour l'activité à effectuer.

● Entretien et soin

● Généralités

- Inspectez la présence de dommages sur les genouillères avant chaque utilisation. Si les genouillères sont endommagées, par exemple déchirées, cassées ou si des éléments sont partiellement desserrés, elles ne sont plus utilisables et ne doivent pas être portées. Ne modifiez pas ce produit, car ses propriétés protectrices ne pourront plus être garanties. Les salissures importantes, les altérations

ou une mauvaise utilisation peuvent nuire dangereusement aux performances de ces genouillères.

- Les genouillères sont principalement composées de PVC, polyester et néoprène.

● Nettoyage

La saleté tenace peut être retirée de vos genouillères en brossant. La saleté tenace peut être retirée en lavant à la main à l'eau tiède ou avec une solution détergente neutre. Rincez à l'eau propre. Ne lavez jamais les genouillères avec des produits de nettoyage agressifs ou à base de solvants. Ne jamais laver à la machine, passer au sèche-linge ou repasser ; laver avant la première utilisation, laver séparément.



Laver à la main, à froid.



Ne pas blanchir.



Ne pas sécher au sèche-linge.



Ne pas repasser.



Ne pas nettoyer à sec.

● **Rangement et transport**

Ce produit ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil ou à des températures élevées pendant qu'il est rangé ou transporté. Ne placez pas de charges lourdes sur le produit. Cela pourrait causer un craquèlement ou une décomposition, qui risquerait de réduire drastiquement la durée de vie de la genouillère et de limiter son utilisation. Seules les genouillères en parfait état peuvent assurer une protection conforme à l'usage auquel elles sont destinées.

● **Mise au rebut**

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.

● **Garantie**

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaillance, vous êtes en droit de retourner ce produit au vendeur. La présente garantie ne constitue pas une restriction de vos droits légaux.

Ce produit bénéficie d'une garantie de 3 ans à compter de sa date d'achat. La durée de garantie débute à la date d'achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original. Il fera office de preuve d'achat.

Si un problème matériel ou de fabrication devait survenir dans 3 ans suivant la date d'achat de ce produit, nous assurons à notre discrétion la réparation ou le remplacement du produit sans frais supplémentaires. La garantie prend fin si le produit est endommagé suite à une utilisation inappropriée ou à un entretien défectueux.

La garantie couvre les vices matériels et de fabrication. Cette garantie ne s'étend ni aux pièces du produit soumises à une usure normale (p. ex. des piles) et qui, par conséquent, peuvent être considérées comme des pièces d'usure, ni aux dommages sur des composants fragiles, comme des interrupteurs, des batteries ou des éléments fabriqués en verre.

● **Faire valoir sa garantie**

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (IAN 426448_2301) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

● **Service après-vente**

FR Service après-vente France

Tél.: 0800904879

E-Mail: owim@lidl.fr

CH Service après-vente Suisse

Tél.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch



GINOCCHIERE IN GEL

● **Introduzione**

Congratulazioni per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Con esso avete optato per un prodotto di qualità. Familiarizzare con il prodotto prima di metterlo in funzione per la prima volta. A tale scopo, leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso e le avvertenze di sicurezza. Utilizzare il prodotto solo come descritto e per i campi di applicazione indicati. Conservare queste istruzioni in un luogo sicuro. Consegnare tutta la documentazione in caso di cessione del prodotto a terzi.



Leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso.

Il prodotto deve essere usato esclusivamente come descritto e per gli scopi specificati. Conservare con cura queste istruzioni. In caso di cessione del prodotto a terzi, allegare tutta la documentazione.

● **Destinazione d'uso**

Queste ginocchiere sono destinate al solo uso privato. Sono progettate per lavorare in ginocchio su pavimenti a livello. Queste ginocchiere non sono adatte a condizioni difficili come superfici appuntite, ad esempio rocce in miniere o cave.

● **Contenuto della confezione**

1 × Ginocchiere in gel (dimensioni: 235 x 185 mm)

1 × Manuale di istruzioni

● **Simboli utilizzati**



I prodotti contrassegnati da questo simbolo sono conformi a tutte le direttive rilevanti in vigore nello Spazio economico europeo. Il testo completo della dichiarazione di conformità CE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.owim.com



Data di produzione (mese/anno): 08/2023



Avvertenze!

- Non usare le ginocchiere a temperature elevate perché possono ridurre il livello di protezione fornito.
- Durante l'esecuzione di lavori pericolosi, indossare altri DPI adatti, come occhiali di sicurezza o un casco.
- Le ginocchiere non offrono una completa protezione contro gli infortuni. Verificare le proprietà protettive prima di ogni utilizzo.
- Questo prodotto non è impermeabile né ignifugo e non resiste agli agenti chimici.
- La durata di servizio del prodotto dipende dal grado di utilizzo. Tuttavia, il prodotto deve essere sostituito al più tardi dopo cinque anni dalla data di produzione (08/2023).
- Il prodotto non è adatto ad attività sportive come pattinaggio in linea, bicicletta, ecc.

Questa ginocchiera è stata certificata come dispositivo di protezione di tipo 1 con livello di prestazioni 1. Esame UE del tipo ai sensi di EN 14404:2004 + A1:2010. Il prodotto è conforme al regolamento (UE) sui DPI 2016/425 di II categoria (DPI = dispositivi di protezione individuale). Certificazione rilasciata da TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Norimberga, Germania, organismo notificato n. 0197.



Collaudato e certificato contro la foratura.

LA NORMA DIN EN 14404:2004 + A1:2010 DEFINISCE 4 TIPI DI PROTETTORI DELLE GINOCCHIA E 3 LIVELLI DI PRESTAZIONI

Tipi

Tipo 1: ginocchiera indipendente da qualsiasi indumento e fissata al ginocchio.

Tipo 2: ginocchiera da inserire in tasche su gambe di pantaloni.

Tipo 3: dispositivo non sono fissato al corpo.

Tipo 4: ginocchiera facente parte di un dispositivo con funzioni supplementari, come un telaio di ausilio al sollevamento in piedi.

Livelli di prestazioni

Esistono 3 diversi livelli di prestazioni:

Livello 0: protezione delle ginocchia adatta a superfici piane e senza resistenza alla penetrazione.

Livello 1: protezione delle ginocchia adatta a superfici piane o irregolari. Resistente alla penetrazione fino a (100 ± 5) N.

Livello 2: protezione delle ginocchia adatta a superfici piane o irregolari in condizioni difficili. Resistenza alla penetrazione fino a (250 ± 10) N.

● **Fissaggio della ginocchiera**

Fissare la ginocchiera, orientando correttamente il lato destro e sinistro, tramite le chiusure a strappo in modo tale da coprire l'area del ginocchio. Il bordo superiore della ginocchiera deve sporgere dal ginocchio piegato di 2 cm. La ginocchiera può essere indossata sopra gli indumenti o direttamente a contatto con la pelle.

⚠ Attenzione!

- Assicurarsi che le chiusure a strappo non siano eccessivamente strette. Le chiusure a strappo non devono incrociarsi sull'incavo del ginocchio per evitare di ostacolare il flusso sanguigno.
- La ginocchiera è adatta a persone con girovita non superiore a 100 cm.
- Verificare che la ginocchiera sia posizionata in modo confortevole e sufficientemente stretta per il lavoro da svolgere.

● **Pulizia e manutenzione**

● **Informazioni generali**

- Ispezionare le ginocchiere prima di ogni utilizzo per verificare che non siano danneggiate. Se le ginocchiere presentano segni di danneggiamento, come parti usurate, rotte o parzialmente allentate, non devono essere usate. Non modificare il prodotto per evitare di ridurne le proprietà protettive. Sporcizia eccessiva, alterazioni o usi impropri possono ridurre le prestazioni di queste protezioni delle ginocchia in modo pericoloso.
- Le ginocchiere sono composte principalmente da PVC, poliestere e neoprene.

● Pulizia

Rimuovere la sporcizia con una spazzola. Se le ginocchiere sono molto sporche, lavarle a mano con acqua tiepida e una soluzione detergente neutra. Risciacquarle con acqua pulita. Non lavarle con solventi o detersivi aggressivi. Non lavarle in lavatrice, non asciugarle in asciugatrice, non stirarle, lavarle prima del primo utilizzo, lavarle separatamente.



Lavare a mano in acqua fredda.



Non candeggiare.



Non asciugare in asciugatrice.



Non stirare.



Non lavare a secco.

● Conservazione e trasporto

Questo prodotto non deve essere esposto alla luce solare diretta o a temperature elevate durante la conservazione o il trasporto. Non appoggiare carichi pesanti sul prodotto per evitare che subisca danni; ciò può ridurne significativamente la durata di servizio e limitarne l'utilizzo. Le ginocchiere offrono protezione solo se in perfette condizioni e se usate per gli scopi per cui sono progettate.

● **Smaltimento**

L'imballaggio è composto da materiali ecologici che possono essere smaltiti presso i siti di raccolta locali per il riciclo.

E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso l'amministrazione comunale o cittadina.

● **Garanzia**

Il prodotto è stato prodotto secondo severe direttive di qualità e controllato con premura prima della consegna. In caso di difetti del prodotto, l'acquirente può far valere i propri diritti legali nei confronti del venditore. Questi diritti legali non vengono limitati in alcun modo dalla garanzia di seguito riportata.

Questo prodotto è garantito per 3 anni a partire dalla data di acquisto. Il termine di garanzia ha inizio a partire dalla data di acquisto. Conservare lo scontrino di acquisto originale in buone condizioni. Questo documento servirà a documentare l'avvenuto acquisto.

Il prodotto da Lei acquistato dà diritto ad una garanzia di 3 anni a partire dalla data di acquisto. La presente garanzia decade nel caso di danneggiamento del prodotto, di utilizzo o di manutenzione inadeguati.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

● **Gestione dei casi in garanzia**

Per garantire un rapido disbrigo delle proprie pratiche, seguire le istruzioni seguenti:

Per ogni richiesta si prega di conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (IAN 426448_2301) come prova d'acquisto.

Il numero d'articolo può essere dedotto dalla targhetta, da un'incisione, dal frontespizio delle istruzioni (in basso a sinistra) oppure dall'adesivo applicato sul retro o sul lato inferiore.

In caso di disfunzioni o avarie, contattare innanzitutto i partner di assistenza elencati di seguito telefonicamente oppure via e-mail.

Si può inviare il prodotto ritenuto difettoso all'indirizzo del centro di assistenza indicato con spedizione esente da affrancatura, completo del documento di acquisto (scontrino) e della descrizione del difetto, specificando anche quando tale difetto si è verificato.

● **Assistenza**



Assistenza Italia

Tel.: 800790789

E-Mail: owim@lidl.it



Assistenza Svizzera

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch





IAN 426448_2301

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1

74167 Neckarsulm

GERMANY

Model No.: HG10350

Version: 08/2023